

在メルボルン日本国総領事館 Consulate-General of Japan, Melbourne Victoria, Tasmania and South Australia



The Japanese Language Speech Contest Victoria 2016

Organized by

The Japanese Language Speech Contest Victoria, Inc. The Consulate-General of Japan in Melbourne The University of Melbourne

The contest has successfully been conducted on Sunday, 11th September at Yasuko Hiraoka Myer Room, Sidney Myer Asia Centre, The University of Melbourne with the participation of 35 very impressive contestants.

Thank you for your Support

Generously Sponsored by:

The Japan Foundation, Sydney The City of Melbourne The Japanese Society of Melbourne The Japanese Chamber of Commerce and Industry, Melbourne Japanese Language Teachers' Association of Victoria Japan Club of Victoria Asahi Holdings (Australia) Pty Ltd Keiko Hongo Family Fund Hakubaku Australia Pty. Ltd. Dr Takako Machida Mrs Yoko Pinkerton Dr Mariko Kubota Prof Yoshio Sugimoto Temple University Japan Campus Anonymous donors La Trobe University Monash University RMIT University Swinburne University of Technology University of Melbourne



Melbourne-Osaka Sister Cities Award Open Beginner, Open & Background Speaker Divisions









The Japanese Language Speech Contest Victoria 2016 The University of Melbourne Sunday 11 September

PRIZE WINNERS

High School Senior Division

1st Prize Mr Edward Wei *Do not chase one who leaves* 去る者は追わず VSL, Glen Waverley

2nd Prize Miss Emily Buurman *The Disadvantages of Life in the Country* 田舎暮らしの不利 Nagle College Bairnsdale

3rd Prize Miss Michelle Xin What is your blood type? 血液型は何ですか? Methodist Ladies' College

La Trobe University Prize Miss Wen Lei Chen *Natto* なっとう Beaconhills College

Monash University Prize Ms Shannon Teh *Once in a lifetime* 一期一会 Mac.Robertson Girls' High School

The University of Melbourne Prize

Ms Alisha Mehra Being Indian in Australia インドけいオーストラリア人に生まれ て

Santa Maria College

Swinburne University Prize Ms Felicity Zheng Passionate Feelings あつい気持ち The MacRobertson Girls' High School

RMIT University Prize Miss Dana Marielle Galvan What a waste! もったいない! MacKillop Catholic Regional College

Open Beginner Division

1st Prize Ms Selena Peng *There is a message in those drawings* 絵の中のメッセージ The University of Melbourne

2nd Prize Mr Vincent Yuxin Lin Why did I start learning Japanese? なぜ私が日本語の勉強を始めたか The University of Melbourne

3rd Prize Mr Yezi Liu *When Chinese people study Japanese* 中国の人々が日本語を勉強すると き Monash University

Keiko Hongo Family Fund Prize Miss Khadija Ibrahim *Who am I*? 私は誰ですか? La Trobe University

Background Speaker Division

1st Prize Ms Ema McCrohan Hagihara *Restaurant 4R* レストラン 4R Mullauna College

2nd Prize Mr Brendan Yanada *Enka: What makes me strong* 演歌:私をたくましくしてくれるもの Deakin University

The Best Research Prize Ms Ema McCrohan Hagihara *Restaurant 4R* レストラン 4R Mullauna College

Open Division

1st Prize Ms Kirrily Zoon *The Quest for Perfection* 美の極致の探求 La Trobe University

2nd Prize Miss Joey Lau *I'm just a nurse* 私はただの看護師です Monash University

3rd Prize Ms Eliza Wilton *Where has Japanese food gone?* 和食はどこに? RMIT University

Keiko Hongo Family Fund Prize

Miss Mengning Dong The Importance of Techō 手帳の大切さ The University of Melbourne

Keiko Hongo Family Fund Prize Ms Alison Fong Pokemon Go - The Future of AR Games 「ポケモン・ゴー」AR ゲームの未来 The University of Melbourn

The Best Story Prize Mr Nhat Nguyen *A Letter to My Family* 家族への手紙

The Japanese Society of Melbourne Audience Prize Ms Natalia Susnica *Please let me go to Japan* 日本に行かせてください The University of Melbourne

MELBOURNE-OSAKA SISTER CITY AWARD Ms Natalia Susnica *Please let me go to Japan* 日本に行かせてください

The University of Melbourne